

Railway applications - Rolling stock - Requirements for non-destructive testing on running gear in railway maintenance - Part 1: Wheelsets

EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-EN 16910-1:2018 sisaldab Euroopa standardi EN 16910-1:2018 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN 16910-1:2018 consists of the English text of the European standard EN 16910-1:2018.
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas.	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.
Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 18.04.2018.	Date of Availability of the European standard is 18.04.2018.
Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile standardiosakond@evs.ee.

ICS 45.040

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega:
Koduleht www.evs.ee; telefon 605 5050; e-post info@evs.ee

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:

Homepage www.evs.ee; phone +372 605 5050; e-mail info@evs.ee

English Version

**Railway applications - Rolling stock - Requirements for
non-destructive testing on running gear in railway
maintenance - Part 1: Wheelsets**

Applications ferroviaires - Matériel roulant - Exigences
pour les essais non destructifs sur les organes de
roulement lors de la maintenance ferroviaire - Partie 1:
Essieux

Bahnanwendungen - Schienenfahrzeuge -
Anforderungen an die zerstörungsfreie Prüfung an
Fahrwerken in der Instandhaltung - Teil 1: Radsätze

This European Standard was approved by CEN on 22 January 2018.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents

Page

European foreword.....	4
Introduction	5
1 Scope.....	6
2 Normative references.....	6
3 Terms and definitions	7
4 Requirements for NDT personnel.....	8
4.1 General.....	8
4.2 Training.....	9
4.2.1 Training contents for Wheelsets	9
4.2.2 Industrial experience	9
4.3 Examination for levels 1 and 2.....	10
4.3.1 General examination.....	10
4.3.2 Specific examination in wheelsets.....	10
4.3.3 Practical examination in wheelsets.....	11
4.3.4 Grading of the level 1 and level 2 competencies.....	11
4.4 Specific requirements to operate as a Level 3 wheelsets	12
4.5 Validation of competences.....	12
4.6 Requirements for the training centre.....	13
4.7 Requirements for the trainer	13
4.8 Authorization to operate	13
4.8.1 General principle.....	13
4.8.2 Validity of authorization.....	13
4.8.3 Maintenance of authorization	14
5 In-service and off-vehicle NDT requirements for maintenance.....	14
5.1 General principles.....	14
5.2 Detection of defects by NDT	15
5.2.1 General.....	15
5.2.2 Defects.....	16
5.3 Traceability of maintenance results	17
5.3.1 General.....	17
5.3.2 Traceability requirement for the examination report.....	17
5.3.3 Traceability storage time	18
6 Requirements for NDT procedures and instructions for wheelsets.....	18
6.1 NDT procedures.....	18
6.2 NDT instructions	19
6.3 Validation and approval of NDT documents	19
6.3.1 Validation of NDT instructions.....	19
6.3.2 Approval of NDT procedures	20
7 Requirements for NDT equipment.....	20
7.1 Authorization of use of NDT equipment	20
7.1.1 Scope	20
7.1.2 Recommendations	20
7.1.3 Requirements.....	21
7.1.4 Authorisation of use document.....	21

7.1.5	Maintenance of equipment	21
8	Introduction of new NDT techniques	21
9	Requirements for the NDT facilities	22
10	Visual acuity	22
	Annex A (informative) Processes to acquire competencies for levels 1, 2 and 3 in wheelsets	23
	Annex B (normative) Training content for specific knowledge of wheelsets for Levels 1 and 2 in MT, ET and UT.....	24
	Annex C (informative) NDT equipment verification management plan	27
	Annex D (informative) Examples for common indications	28
D.1	Wheels	28
D.2	Axles	29
	Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2008/57/EC aimed to be covered.....	34
	Bibliography	36

European foreword

This document (EN 16910-1:2018) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 256 “Railway applications”, the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by October 2018, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by October 2018.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive 2008/57/EC.

For relationship with EU Directive 2008/57/EC, see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Introduction

For many years, non-destructive testing (NDT) has been used as a part of the maintenance system on European networks to control the influence of in-service condition on safety-relevant assembly groups, components and parts in order to ensure that the inspected entity treated will be used in-service in a safe condition.

The maintenance standard (EN 15313 wheelsets maintenance) requires appropriately trained and capable personnel undertaking these NDT maintenance tasks (see EN ISO 9712:2012).

The purpose of this document is to describe the necessary requirements on NDT additional to the existing standards to promote safety, interoperability and cross acceptance.

The maintenance plan for wheelsets should ensure safe operation of railway vehicles at the right cost. It deals with wear, unexpected damages, and takes into account the vehicles usage and the track conditions. In this context, NDT is used to search for defects and failures on wheelsets.

1 Scope

This European Standard provides the specific requirements for NDT of wheelsets for:

- in-service maintenance;
- off-vehicle maintenance;
- NDT personnel;
- NDT documentation (Procedure and Instruction);
- traceability of the maintenance NDT results.

It gives guidance for the introduction of new NDT techniques.

For this standard, the following NDT methods are considered:

- Ultrasonic testing (UT);
- Magnetic particle testing (MT);
- Eddy Current testing (ET).

Other methods considered in EN ISO 9712:2012 are outside the scope of this standard.

For this purpose, a catalogue of the common defects is given as guidance. Examples of common NDT indications are given in an informative annex.

Specific NDT requirements relating to the quality of new products delivered by manufacturers are not within the scope of this European Standard.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 15313, *Railway applications - In-service wheelset operation requirements - In-service and off-vehicle wheelset maintenance*

EN ISO 9712:2012, *Non-destructive testing - Qualification and certification of NDT personnel (ISO 9712:2012)*

CEN ISO/TR 25107:2006, *Non-destructive testing — Guidelines for NDT training syllabuses (ISO/TR 25107:2006)*